

# Invitation to attend the General Assembly Meeting of Gulf Pharmaceutical Industries (Julphar)

**PJSC** 

دعوة لحضور اجتماع الجمعية العمومية السنوية لشركة الخليج للصناعات الدوائية (جلفار) (شركة مساهمة عامة)

يتشرف مجلس إدارة شركة الخليج للصناعات الدوائية جلفار The Board of Directors (the "Board") of Gulf 2023, at 11:00 am in personal attendance at the Company Head Office in Ras Al Khaimah, Al Digdaga, Airport Road and remotely.

(ش.م.ع) بدعوة السادة المساهمين لحضور اجتماع الجمعية Pharmaceutical Industries (Julphar) PJSC (the العمومية السنوية وذلك في تمام الساعة 11:00 صباح يوم الخميس Company") is pleased to invite you to attend the الموافق 13 إبريل 2023 حضورياً في مقر الشركة الرئيسي في إمارة رأس ,30 General Assembly Meeting on Thursday الخيمة ، منطقة الدقداقة ، طريق المطار و إلكترونياً عن طريق استخدام تقنية الحضور عن بعد.

للنظر في جدول الأعمال التالي:

#### To consider the following agenda:

- 1. Authorize the chairman of the General 1. عنويض رئيس اجتماع الجمعية العمومية بتعيين مقرر Assembly to appoint a secretary to the meeting and a vote collector.
- 2. Consider and approve the Board report in respect of the Company's activities and financial position for the fiscal year ending 31/12/2022.
- 3. Consider and approve the auditor's report for the fiscal year ending 31/12/2022.
- 4. Consider and approve the balance sheet and عن السنة الشركة وحساب الأرباح والخسائر عن السنة the profit and loss account for the fiscal year ending 31/12/2022.
- 5. Consider **Board** of the recommendation to not distribute dividends to the shareholders for the fiscal year ending 31/12/2022.

- الاجتماع و جامع الأصوات.
- 2. سماع تقرير مجلس الإدارة عن نشاط الشركة وعن مركزها المالي عن السنة المالية المنتهية في 2022/12/31 والتصديق عليه.
- 3. سماع تقرير مدقق الحسابات عن السنة المالية المنتهية في 2022/12/31 والتصديق عليه.
- المالية المنتهية في 2022/12/31 والتصديق عليها.
- 5. النظر في مقترح مجلس الإدارة بعدم توزيع أرباح عن السنة 'Directors المالية المنتهية في 2022/12/31.



- 6. Approve a proposal regarding the fees of the أعضاء مجلس الإدارة على مقترح بشأن أتعاب أعضاء مجلس الإدارة members of the Board of Directors and determine the amount thereof.
  - وتحديدها.
- 7. Discharging the Board of liability for the fiscal year ending 31/12/2022 or remove them and file a liability action against them, as the case may be.
- 7. إبراء ذمة أعضاء مجلس الإدارة عن السنة المالية المنتهية في 2022/12/31 أو عزلهم ورفع دعوى المسؤولية عليهم حسب الأحوال.
- 8. Discharging the auditors of liability for the fiscal year ending 31/12/2022 or remove them and file a liability action against them, as the case may be.
- 8. إبراء ذمة مدققي الحسابات عن السنة المالية المنتهية في 2022/12/31 أو عزلهم ورفع دعوى المسؤولية عليهم حسب الأحوال.
- 9. Appointing the auditor for the fiscal year 2023 وتحديد 2023 وتحديد 9. Appointing the auditor for the fiscal and determining its remuneration
  - أتعابهم.

10. Elect the Board of Directors

### 10. انتخاب أعضاء مجلس الإدارة

#### Notes:

#### ملاحظات:

- 1. The Company's shareholders who will attend عن بعد 1. على مساهمي الشركة الذين سيحضرون الاجتماع عن بعد the general assembly virtually should register their attendance electronically to be able to vote on the items of the general assembly. Registration is open from 04:00 pm on Wednesday,12/04/2023, and closed at 10:00 on Thursday, 13/04/2023.
- تسجيل الحضور للتمكن من التصويت على بنود الجمعية العمومية الكترونيا . يفتح باب التسجيل اعتبارا من الساعة 04:00 عصر يوم الأربعاء الموافق 2023/04/12 ويتم إغلاق التسجيل في تمام الساعة 10:00 صباحاً يوم الخميس الموافق 2023/04/13.



- 2. Shareholders in Abu Dhabi Securities Exchange can register and vote electronically using the integrated digital platform of ADX "SAHMI". To enquire about the registration and voting procedure please visit the ADX website at <a href="https://www.adx.ae">www.adx.ae</a> or contact toll-free 800239. The meeting link shall be sent to the shareholders through SMS to the shareholders and proxy holders' mobile numbers to enable them to attend the general assembly meeting remotely.
- 2. يمكن للمساهمين في سوق أبوظبي للأوراق المالية التسجيل و التصويت الالكتروني باستخدام المنصة الرقمية المتكاملة للسوق " سهمي" للاستعلام عن إجراءات التسجيل و التصويت يرجى زيارة الموقع الإلكتروني للسوق المحافي www.adx.ae و800239. كما سيتم إرسال رابط الإجتماع من خلال رسائل الهاتف النصية القصيرة على أرقام السادة المساهمين و الوكلاء لتمكينهم من حضور اجتماع الجمعية العمومية عن بعد.
- 3. The shareholders can visit Company website <a href="https://www.julphar.net">www.julphar.net</a> or contact phone number: 0097172045273
- يمكن زيارة الموقع الالكتروني للشركة www.julphar.net
   أو التواصل مع الشركة على هاتف رقم 0097172045273
- 4. Holders of proxies must send a copy of their proxies to the email address:
  Depository@adx.ae as per attached form.
- 4. يجب على حاملي التوكيلات ارسال نسخة منها على البريد الالكتروني التالي : <u>Depository@adx.ae</u> حسب النموذج المرفق.
- 5. Any Shareholder registered and entitled to attend the General Assembly Meeting may delegate any person other than a Member of the Board of Directors, employees of the Company, a broker or employees of such broker under a special written proxy. In such Capacity, no proxy may represent more than 5% of the capital of the Company. **Shareholders** who capacity lack competency shall be represented by their legal representatives. **Provided** that (the requirements set forth in items 1 and 2 of Article (40) of Chairman of Authority's Board of Directors' Decision no. (3/R.M) of 2020 concerning the Approval of the Joint Stock Companies Governance Guide shall be taken into account). You can visit the disclosure
- 5. يجوز لمن له حق حضور الجمعية أن ينيب عنه من يختاره من غير أعضاء مجلس الإدارة أو العاملين بالشركة أو شركة الوساطة أو العاملين بها بمقتضى توكيل خاص ثابت بالكتابة ويجب ألا يكون الوكيل لعدد من المساهمين حائزاً بهذه الصفة على أكثر من (5%) خمسة بالمئة من رأس مال الشركة، ويمثل ناقصي الأهلية وفاقديها النائبون عنهم قانونا.(على أن يتم مراعاة الإشتراطات الواردة بالبندين 1 و عن المادة رقم (40) من قرار رئيس مجلس إدارة الهيئة رقم (3/ر.م) لسنة 2020 بشأن اعتماد دليل حوكمة الشركات المساهمة العامة). ويمكنكم الإطلاع على الإفصاحات المنشور على صفحة الشركة على موقع السوق الإلكتروني بشأن الإجراءات الواجبة لإعتماد التوكيل.



published on the Company's page on ADX's website regarding the procedures for approving the proxy.

- 6. A corporate person may delegate one of its representatives or those in charge of its management under a resolution passed by its Board of Directors or any similar entity to represent a such corporate person in any general meeting of the Company. The delegated person shall have the powers as determined under the delegation resolution.
- 7. يكون مالك السهم المسجل في يوم الأربعاء الموافق 12 إبريل 2023 هو صاحب الحق في التصويت في الجمعية العمومية.

6. للشخص الاعتباري أن يفوض أحد ممثليه أو القائمين على

المفوض الصلاحيات المقررة بموجب قرار التفويض.

إدارته بموجب قرار من مجلس إدارته أو من يقوم مقامه،

ليمثله في الجمعية العمومية للشركة، وبكون للشخص

- The owner of the shares registered on Wednesday, April 12, 2023, shall be deemed to be the holder of the right to vote at the general meeting.
- يمكن للمساهمين الاطلاع على البيانات المالية للشركة من خلال الموقع الالكتروني لسوق أبوظبي للاوراق المالية و الموقع الإلكتروني للشركة:
   www.julphar.net
- 8. Shareholders may access and review the Company's financial statements through the website of the Abu Dhabi Securities Exchange and the Company's Website: <a href="https://www.julphar.net">www.julphar.net</a>
- 9. لا يكون انعقاد الجمعية العمومية صحيحاً إلا إذا حضره مساهمون يملكون أو يمثلون بالوكالة ما لا يقل عن (50%) من رأسمال الشركة، فإذا لم يتوافر هذا النصاب في الاجتماع الأول فإنه سيتم عقد الاجتماع الثاني بتاريخ 19 إبريل 2023 في نفس المكان والزمان.
- 9. The general assembly meeting will not be valid unless shareholders representing at least (50%) of the Company's capital have electronically registered for the meeting .If this quorum for the meeting is not available in the first meeting, the second meeting shall be convened on April 19, 2023, at the same place and time.
- 10. في حال عدم اكتمال النصاب القانوني للجمعية فإن التوكيلات الصادرة لحضور الاجتماع الأول تعتبر صحيحة ونافذه للاجتماع اللاحق ما لم يتم إلغائها صراحة من قبل المساهم المعني بإشعار يوجه للشركة وذلك قبل يومين على الأقل من موعد الاجتماع اللاحق.
- 10. If the quorum of the meeting is not achieved, all issued proxy forms to attend the meeting is considered correct and valid for a subsequent meeting, unless expressly revoked by the relevant shareholder through sending a notice to the Company at least two days prior to the subsequent meeting



hold no less than three quarters of the shares attended or represented in the general assembly meeting of the Company.

11. A special resolution is a resolution issued by القرار الخاص: هو القرار الصادر بأغلبية أصوات المساهمين the majority vote of the shareholders that الذين يملكون ما لا يقل عن ثلاثة أرباع الأسهم الممثلة في اجتماع الجمعية العمومية للشركة المساهمة.

12. Shareholders can view the Investors Rights guide and the guideline for the nomination and entry of women to the Board of Directors by visiting the website of the Securities and **Commodities Authority at:** 

12. يمكنكم الإطلاع على دليل حقوق المستثمرين في الأوراق المالية والدليل الاسترشادي لترشح ودخول المرأة لمجلس الإدارة والمتوفر بالصفحة الرئيسية على موقع الهيئة الرسمى حسب الرابط التالى:

https://www.sca.gov.ae/ar/services/minorityinvestor-protection.aspx

7607045d (3).pdf

https://www.sca.gov.ae/ar/services/minorityinvestor-protection.aspx

7607045d (3).pdf



# إفصاح توضيحي بشأن إعتماد التوكيلات

## Clarifying disclosure regarding the approval of agencies

Clarifying disclosure regarding the approval of agencies				
Gover	ding to Clauses 1 & 2 of Article 40 of the Corporate nance Manual, we would like to inform the nolders of the following:	متطلبات البندين 1 و 2 من المادة رقم 40 من دليل ، نود أن نلفت السادة المساهمين إلى ما يلي :		
1.	each shareholder who has the right to attend the general assembly may delegate someone from other than the Board members or the staff of the company, securities brokerage company, or its employees, to attend on his behalf as per a written delegation stating expressly that the agent has the right to attend the general assembly and vote on its decision. A delegated person for a number of shareholders shall not have more than (5%) of the Company issued capital after gaining that delegation. Persons lacking legal capacity and incompetent must be represented by their legal representatives.	يجوز لمن له حق حضور الجمعية أن ينيب عنه من يختاره من غير أعضاء مجلس الإدارة أو العاملين بالشركة أو شركة الوساطة أو العاملين بها بمقتضى توكيل خاص ثابت بالكتابة ينص صراحة على حق الوكيل في حضور اجتماعات الجمعية العمومية و التصويت على قراراتها. ويجب ألا يكون الوكيل لعدد من المساهمين حائزاً بهذه الصفة على أكثر من (5%) خمسة بالمئة من رأس مال الشركة، ويمثل ناقصي الأهلية وفاقديها النائبون عنهم قانونا.	.1	
2.	The shareholder signature on the power of attorney referred to in clause No. (1) shall be the signature approved by any of the following entities:	يتعين أن يكون توقيع المساهم الوارد في الوكالة المشار إليها في البند (1) هو التوقيع المعتمد من/لدى أحد الجهات التالية. وعلى الشركة اتخاذ الإجراءات اللازمة للتحقق من ذلك.	.2	
Α.	Notary Public.	الكاتب العدل.	أ.	
	Commercial chamber of the economic	غرفة تجارة أو دائرة اقتصادية بالدولة.	ں.	
	department in the state.	بنك أو شركة مرخصة بالدولة شريطة أن يكون للموكل	-	
C.	Bank or company licensed in the state, provided		C	
	that the agent shall have an account with any of	أي جهة أخرى مرخص لها للقيام بأعمال التوثيق.	د.	
	them. Any other entity licensed to perform attestation works.	,		
3.	The Proxy form shall include the name & contact number(s) of the shareholder and the brokerage firm who approved the proxy. This form/power of attorney/delegation / Proxy is a guiding form whereby the client has the power to issue the Proxy in accordance with the limits and powers he deems appropriate, all of this is with the obligation that the signature of the shareholder	يتعين تضمين نموذج التوكيل أرقام التواصل بالمساهم و اسم و أرقام التواصل الخاصة بممثل عن شركة الوساطة الذي اعتمد التوكيل. غن هذا النموذج / التوكيل / التفويض هو نموذج إسترشادي حيث و يكون للموكل اصدار التوكيل وفقاً للحدود و الصلاحيات الذي يراها مناسبة، وذلك جميعه مع ضرورة الإلتزام بأن يكون توقيع المساهم التوقيع المعتمد من/لدى أحد الجهات المذكورة أعلاه.	.3	

mentioned in the proxy be the signature approved by/with one of the above-mentioned authorities. For further inquiries or clarification

please contact us at 07 2045 273 or email us at

investors@julphar.net

للمزيد من المعلومات أو الإيضاحات يرجى التواصل على الأرقام التالية: 273 2045 07 أو البريد الإلكتروني:

investors@julphar.net



أنا الموقع/نحن					
رقم المساهم:					
الهاتف المتحرك					
رقم الهوية/الجو					
قد فوضت/ فوض					
السيد/ة:					
رقم الهوية:					
البريد الإلكتروني					
الهاتف المتحرك					
ليحضرويصوت					
har scheduled					
التاريخ:					
توقيع المساهم:					
ختم المساهم الإ					
رقم التواصل لمع					
يرجى ارسال هذا					
إرفاق ما يثبت توقيع المساهم أو الشخص المفوض حسب التعليمات المرفقة  This form should be emailed to depository@adx.ae not less than two days prior to the date of the meeting. including proof of the signature of the					
signature of the					
ت/ فوض كتروني تحرك يصوت ساهم: هم الإد					



المستندات المطلوبة					
The Required Supporting documents					
Individ	luals Proxy	وكلاء المساهمين			
1. Singed the proxy form	by the shareholder.	نموذج التفويض موقعا من قبل المساهم.	.1		
2. A valid copy of Emirate copy of the shareholde	s ID on either side or a passport r.	صورة من الهوية الإماراتية من الجهتين أو صورة من جواز سفر المساهم.	.2		
<ul> <li>3. A valid copy of Emirates ID on either side or a passport copy of the proxy holder.</li> <li>4. The shareholder signature shall be approved by any of the following entities:</li> <li>Notary Public.</li> </ul>		صورة من الهوية الإماراتية من الجهتين أو صورة من جواز سفر الوكيل/المفوض. يجب أن يكون توقيع المساهم هو التوقيع المعتمد من/لدى			
		أحد الجهات التالية.			
<ul> <li>Commercial chamb the state.</li> <li>Bank or company li the investor shall have</li> </ul>	<ul> <li>Commercial chamber of the economic department in the state.</li> <li>Bank or company licensed in the state, provided that the investor shall have an account with any of them.</li> <li>Any other entity licensed to perform attestation</li> </ul>	<ul> <li>الكاتب العدل.</li> <li>غرفة تجارة أودائرة اقتصادية بالدولة.</li> <li>بنك أو شركة مرخصة بالدولة شريطة أن يكون للمساهم حساب لدى أي منهما.</li> <li>أي جهة أخرى مرخص لها للقيام بأعمال التوثيق.</li> </ul>			
Corpo	orate Proxy	وكلاء الشركات			
Singed and st     authorized sign	amped the proxy form by the natory.	نموذج التفويض موقعا من الشخص المخول بالتوقيع و مختوم بختم الشركة.	.1		
.,	r of Attorney of the authorized e Trade License.	قرار من مجلس الإدارة أو الرخصة التجارية متضمنة أسماء المخولين بالتوقيع.	.2		
	Emirates ID on either sides or a of the proxy holder.	صورة عن الهوية الإماراتية من الجهيتين أو صورة من جواز سفر المخول بالتوقيع .	.3		